

## Conditions générales

- 1. L'inscription**

est définitive dès l'enregistrement du paiement.

  - 1.1 Les entrées aux diverses infrastructures sont comprises dans le prix du cours.
- 2. Désistement / Remboursement**
  - 2.1 Tout désistement doit être annoncé par écrit. Seules les raisons majeures seront prises en considération.
  - 2.2 Il ne sera procédé à aucun remboursement après le début du cours. Les personnes n'ayant suivi aucune séance seront partiellement remboursées.
- 3. Assurances**
  - 3.1 Chaque participant est tenu de s'assurer lui-même contre le risque d'accident.
- 4. Responsabilité**
  - 4.1 En dehors des périodes de cours et en l'absence d'un moniteur, le Service cantonal des sports et les divers partenaires organisateurs n'assument aucune responsabilité en cas d'accident.
  - 4.2 Les enfants de moins de 16 ans ne peuvent pas s'inscrire aux activités proposées dans le cadre du concept Midi Tonus. L'organisateur décline toute responsabilité en cas d'accident d'un enfant non accompagné durant les heures de cours.
- 5. Visites médicales**
  - 5.1 Concerne tous les cours: pour les personnes de plus de 40 ans, il est vivement recommandé de demander conseil à un médecin avant de recommencer un entraînement imposant un effort physique, même modéré. De plus, les personnes présentant des problèmes de santé spécifiques (cardiaques, circulatoires, artériales, respiratoires, etc.), pouvant représenter une contre-indication auront préalablement consulté leur médecin et devront informer le responsable du cours lors de la première séance. L'organisateur décline toute responsabilité en cas de maladie et d'accident pouvant survenir pendant et après les entraînements.

## Important!

Conformément à la philosophie du concept MIDI TONUS, qui se veut d'inciter la population à découvrir une activité sportive durant la pause de midi et ensuite de poursuivre, si elle le désire, dans d'autres structures, la reconduction d'un abonnement, dans la même discipline, n'est pas possible.

Le Service cantonal des sports et les divers partenaires du concept déclinent toute responsabilité en cas de vol ou perte d'objets dans les locaux.

# Il est midi!



Service cantonal des sports



# midi-tonus

pour votre santé, bougez!

Renseignements et inscriptions

Ville de La Chaux-de-Fonds, Office des sports  
Tél. 032 967 62 91 [www.chaux-de-fonds.ch/fr/sports](http://www.chaux-de-fonds.ch/fr/sports)  
Ville du Locle  
Tél. 032 933 84 59 [www.lelocle.ch](http://www.lelocle.ch)  
Centre sportif du Val-de-Travers  
Tél. 032 889 69 19 [www.centresportif-vdt.ch](http://www.centresportif-vdt.ch)  
Région Val-de-Ruz  
tel. 032 889 63 05 [www.arvr.ch](http://www.arvr.ch)

Littoral Neuchâtelois, Service cantonal des sports



# Il est midi!

# midi-tonus

pour votre santé, bougez!

## Découvrez avec nous et dans tout le canton, diverses activités sportives!

Renseignements et inscriptions

Ville de La Chaux-de-Fonds, Office des sports  
Tél. 032 967 62 91 [www.chaux-de-fonds.ch/fr/sports](http://www.chaux-de-fonds.ch/fr/sports)  
Ville du Locle  
Tél. 032 933 84 59 [www.lelocle.ch](http://www.lelocle.ch)  
Centre sportif du Val-de-Travers  
Tél. 032 889 69 19 [www.centresportif-vdt.ch](http://www.centresportif-vdt.ch)  
Région Val-de-Ruz  
tel. 032 889 63 05 [www.arvr.ch](http://www.arvr.ch)  
Littoral Neuchâtelois, Service cantonal des sports  
Tél. 032 889 59 00 [www.ne.ch/sports](http://www.ne.ch/sports)



Service cantonal des sports